

## MINUTES OF PROCEEDINGS

LE JEUDI 27 MAI 1993  
(67)

[Texte]

Le Comité permanent des affaires autochtones se réunit aujourd'hui, à 9 h 12, dans la pièce 237-C de l'édifice du Centre, sous la présidence de Larry Schneider (*président*).

*Membres du Comité présents* : Jack Anawak, Suzanne Duplessis, Larry Schneider et Robert Skelly.

*Autre membre présent* : Ray Funk

*Aussi présente* : Du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement : Jane Allain, attachée de recherche.

*Témoins* : Du Conseil national des Métis : Ernie Blais, ministre du développement des ressources humaines et des revendications territoriales; Gary Bohnet, ministre des Territoires du nord-ouest; Gérald Thom, président, Nation des Métis de l'Alberta et ministre des communications; Gérald Morin, président; Ron Swain, ministre du développement économique et du logement.

Conformément à son mandat établi en vertu de l'article 108(2) du Règlement, le comité continue son étude sur les conditions de logement.

Les témoins font chacun une déclaration et répondent aux questions.

Il est convenu, — Que les réponses aux questions de Rosemarie Kuptana, entendue lors de la réunion du 11 mai, figurent en annexe aux *Procès-verbaux et témoignages* de ce jour (*Voir annexe «ABOR-12»*).

À 11 h 27, le Comité ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

*La greffière du Comité*

Martine Bresson

## MINUTES OF PROCEEDINGS

THURSDAY, MAY 27, 1993  
(67)

[Translation]

The Standing Committee on Aboriginal Affairs met at 9:12 o'clock p.m., this day, in Room 237-C, Centre Block, the Chairman, Larry Schneider, presiding.

*Members of the Committee present*: Jack Anawak, Suzanne Duplessis, Larry Schneider and Robert Skelly.

*Other Member present*: Ray Funk.

*In attendance*: From the Research Branch of the Library of Parliament: Jane Allain, Research Officer.

*Witnesses*: From the Métis National Council: Ernie Blais, Minister of Human Resources Development and Land Claims; Gary Bohnet, Minister of the Northwest Territories; Gerald Thom, President, Métis Nation of Alberta and Minister of Communications; Gérald Morin, President; Ron Swain, Minister of Housing and Economic Development.

In accordance with its mandate under Standing Order 108(2), the Committee resumed consideration of housing conditions.

The witnesses made each a statement and answered questions.

It was agreed, — That the answers to the queries of Rosemarie Kuptana, who appeared at the May 11 meeting, be printed as an appendix to this day's *Minutes of Proceedings and Evidence* (see Appendix "ABOR-12").

At 11:27 o'clock p.m., the Committee adjourned to the call of the Chair.

Martine Bresson

*Clerk of the Committee*